

【路透社华盛顿八月五日电】为鼓励同中国进行贸易，美国今天又采取了一个步骤：放宽发放向中国出口许可证的规定。

美国商务部宣布，该部将为向中国的出口发放“工程许可证”。作为一项总的规定，以前发放这类许可证只是用于向非共产党国家的出口。拥有工程许可证，就意味着一个出口商不必为作为长期工程一部分的每一种出口物资取得单项许可证。

外电评述赵总理离京去菲马新访问

认为赵总理出访是为巩固同东南亚国家关系

【美联社北京八月六日电】中国赵紫阳总理今天离开北京到菲律宾、马来西亚和新加坡进行九天访问，以巩固同东南亚国家联盟的关系。

预料这些会谈将集中在越南占领柬埔寨问题和在越南占领柬埔寨地区内共产党叛乱份子这一敏感的问题上。

【路透社北京八月七日电】中国总理赵紫阳对东南亚为期一周的访问，其中包括原先未曾宣布的对泰国的一次短暂访问。

赵对记者们说，除了访问菲律宾、马来西亚和新加坡以外，他回国途中还将在曼谷机场停留，同泰国总理炳·廷素拉暖进行会谈。

外交人士说，这次停留是中国所要求的，赵大概希望向炳将军介绍他在马尼拉、吉隆坡和新加坡会谈的情况。

赵是第一个访问这三个国家的共产党中国总理。

赵说他相信他这次出访将会得到圆满成功，同他所访问的国家的关系将会得到加强。

路透社注意赵总理将在曼谷

稍事停留

【路透社马尼拉八月六日电】赵先生今天在离北京之前宣布，他将在访问菲律宾、马来西亚和新加坡之后在归国途中在曼谷稍事停留。

这将意味着，这位中国领导人将访问东盟五国中的四国。

在曼谷停留以便同泰国总理会谈一事强调说明，赵先生同东盟领导人会谈的主要问题之一是泰国动荡不安的邻国柬埔寨。

印报透露印希望推迟中印官方会谈

【印度《印度教徒报》八月六日报道】预定十月在北京举行的关于边界问题的官方一级会谈，可能要推迟到印中总理在墨西哥南北首脑会议会晤以后举行。

尽管这两件事并没有什么内在的联系，但是，认为会谈等到甘地夫人和赵紫阳会晤以后举行比较可取，赵紫阳将代表中国参加南北首脑会议。

与此同时，拉奥和黄华两位外长在分别陪同他们的总理前往坎昆参加南北首脑会议之前，能够乘此机会进一步讨论中印关系问题。

人们认为，稍微推迟一点儿开始举行正式会谈不会真正地影响印度这样的立场：应该解决边界问题，以便为持久地改善两国关系创造合适的气氛。

【法新社巴黎八月六日电】法国外交部长德朗在巴黎表示，他将在八月八日访问印度，并提醒他履行几天前他在巴黎所作过的保证。德朗在巴黎表示，他将在八月八日访问印度，并提醒他履行几天前他在巴黎所作过的保证。

法外交部官员希望巴尼萨德尔并要求他履行他所作的保证

新加坡交通灯使用电脑控制

【新加坡《南洋商报》七月二十四日报道】我国交通管制系统明天开始进入电脑化，市区及近郊区一百五十一处交通灯管制将由明天逐步由电脑控制，新加坡全国共有四百五十三处交通灯讯号指挥处，由于大部分不在市区，所以未列入电脑管制。

这项电脑化交通管制系统耗资六千四百万元。

这个电脑交通管制系统分为两部分：（1）电话联系仪器及（2）微型资料处理机。

这个电脑交通管制系统已经在世界许多国家证明是市区内管制交通最有效的方法之一。

外报道

赵总理抵马尼拉受到热烈欢迎

成千上万的菲律宾人不顾暴雨欢迎赵总理 许多人全身淋透

菲方对赵总理访问的重视 路透社说 这种欢迎加上大规模的电视报道 着重说明了

【美联社马尼拉八月六日电】成千上万学生和官员今天身着民族服装为来访问菲律宾的第一位中共总理唱歌跳舞，并纷纷以中国方式向他致敬。

赵紫阳总理和其他中国官员在暴雨中抵达对菲律宾、马来西亚和新加坡的九天访问中的第一站。

这次接待包括在路边显示当地文化的场面，就同在今年早些时候欢迎教皇保罗的场面相差不多。在政府组织的一项出色的表演中，簸谷子、从事园艺和照料牲口的人排列在滨海的罗哈斯林荫道两旁。

等汽车开过的时候，许多参加欢迎仪式的人都淋透了。

当中国总理的飞机着陆时，机场停机坪上有着排排唱歌跳舞的儿童。自从菲律宾总统夫人伊梅尔达·马科斯在三次访问北京时受到类似的欢迎之后，这里就在国事访问中使用了这种欢迎方式。

【法新社马尼拉八月六日电】中国赵紫阳总理今天到达这里，对菲律宾作四天访问。

菲律宾总统马科斯和他的夫人以及总理比拉塔率领政府官员在马尼拉国际机场欢迎赵先生和他的一行人（共九名官员）。

热带风暴带来的阵雨把政府为中国代表团准备的欢迎行列都淋湿了。

马科斯和赵先生取消了在机场上举行的军事检阅仪式而只是在机场大楼中听二十一响礼炮声。

然而这两人在雨停止以后还得到外面来接受身着民族服装手摇旗帜的学童的欢迎，这些学童离开铺有毯子的人行道向来访的中国代表团唱欢迎歌曲。

除了外交使团的人员之外，还有一批华人学童和参加过第二次世界大战的菲律宾华人在那里欢迎赵先生。

一长列缓缓行驶的汽车从机场经过两旁种植棕榈树的罗哈斯林荫道。大道两边，穿着代表菲律宾各少数民族的五彩缤纷的服装的儿童列队欢迎。

赵先生在里萨尔公园下车，向菲律宾民族英雄何塞·黎刹举行简单的献花圈的仪式，然后前往马拉卡南宫。他在这次访问期间就住在马拉卡南宫。

赵先生在机场发表讲话说，他的这次访问“必将进一步增进两国人民的传统友谊和加强两国的友好合作关系”。

两国首脑之间的第一轮会谈预定在星期五上午举行。

马科斯和赵先生的第二轮会谈预定在星期六在总统的游艇上举行。

【路透社马尼拉八月六日电】中国赵紫阳总理今天在马尼拉受到热烈欢迎，对马尼拉的访问是他东南亚之行的开始。这次访问讨论的主要问题将是柬埔寨问题。

成千上万组织得很好的菲律宾人不顾热带的暴雨摇旗欢迎赵先生。这种欢迎加上大规模的电视报道着重说明了菲律宾人在这四天国事访问的重视。

【路透社马尼拉八月六日电】中国总理赵紫阳今天开始对东南亚进行访问时，攻击越南占领柬埔寨。

这位六十二岁的中国领导人在菲律宾总统马科斯的陪同下，在马拉卡南宫为他举行的欢迎宴会上保证，中国将继续向越南施压，要求它建立一个中立的柬埔寨而努力。

马科斯在讲话中则完全回避了柬埔寨问题，他的审慎作法显然是要避免使菲律宾同相邻的河内的关系紧张。

赵紫阳在宴会上讲话时没有指名提到越南，但是他说“外国对柬埔寨的武装侵略”扰乱了东南亚的和平，这显然是指河内。

赵紫阳和马科斯的祝酒词

【合众国际社马尼拉八月六日电】中国总理赵紫阳今天保证在谋求越南军队撤出柬埔寨方面与非共产党的东南亚合作。

赵在该地区四国之行一开始就给他的微妙使命定了调子，支持东南亚国家联盟反对越南的立场。

赵抵达马尼拉后不久在宴会上用香槟祝酒时说，越南军队呆在柬埔寨引起了国际社会的“越来越严重的关注”。

赵说，“中国将继续与东盟国家合作”，履行联合国关于早日“公正、合理解决”柬埔寨冲突的决议。

马科斯总统在讲话中表示希望赵的访问能在菲律宾和中国之间“加强相互合作和友谊的纽带”。

赵对该地区的访问是在纽约举行了一次国际会议之后进行的。在这次会议上，中国和东盟在如何解决柬埔寨的僵持局面上发生了分歧。

英国《卫报》报道

三年来中国对外贸易增长一倍

【英国《卫报》八月一日报道】题：三年来中国的对外贸易增长了一倍。虽然中国新的领导人努力减少从国外购买商品，中国的对外贸易还是在增长。

据在伦敦出版的《中国贸易和经济通讯》最近

发表的统计数字表明，美国已取代香港，成为中国的第二大贸易对象，尽管日本仍居于首位。在扣除通货膨胀的成份之后，这些数字仍表明一种大幅度增长的趋势。受到挫折的只是中国将会用西方慷慨地提供的外国信贷购买大量高价资本货物这样一种期望。

外贸部副部长贾石，最近重申了中国对外贸易的先后次序，进口工业成

套设备和工业设备被列在最后。中国人现在强调需要从外国得到更多的技术知识，包括取得外国的专门技能来帮助改革管理和改革生产。

经过一段缓慢的起步以后，有外国资本参加的联合企业，也渐渐搞起来了。本周中国银行宣布，已经订立了一百三十多项合伙合约。

中国同工业国家的贸易额，明显地比它同其他国家的贸易增长得快。去年，以日本为首的十一个同中国的贸易往来，占中国对外贸易总额的百分之七十还多。英国在这十一个国家中占第十位，仅高于苏联。

挪威《晚邮报》报道

中国再次出版易卜生著作

【挪威《晚邮报》最近一期报道】题：易卜生思想将激励中国人。《培尔·金特》和《布朗德》已译成中文。易卜生的著作将在中国再次出版，中国人可以欣赏易卜生的戏剧全集了：总共二十五个剧作，分成八卷。

经过多年，翻译工作现在已趋收尾，这是《晚邮报》从人民文学出版社得知的。而且，易卜生的诗也将在中国书店里第一次出现，然而这些诗目前

还没有译成新的文字。

中国的易卜生热不仅包括出版他的著作。为认真地介绍易卜生，出版社还出版其他作家写的关于研究易卜生的著名论文，首先是乔治·布兰德斯和肖伯纳的评论。

易卜生热已经初露头角，《玩偶之家》最近在中国电视上两次播放，地方电视台也作了转播。

在文化革命中，古典文学受到批判。易卜生的著作自然也在黑名单之列，图书馆禁止出借。更

【日本《现代之眼》四月一期报道】题：中国现代漫画集《讽刺与幽默》会对日本漫画界产生什么影响？

现在，中国的漫画特别时兴，人民日报社出版的《讽刺与幽默》最初每月一期，发行五十万份，很快就销售一空。现在每月出两期，每期一百万份。据说，中国美术家协会的漫画家有一百三十人。此外，全国还有许多漫画家在报社、杂志社工作。

中国漫画现在被介绍到日本来了。这就是《讽刺与幽默》的漫画集。由宣传企划中心发行，起源出版中心发售，编辑是漫画家森哲郎。

从这部《讽刺与幽默》来看，现代中国漫画的倾向大体可以分为颂扬四个现代化的和批评现代中国社会的两种。

然而总地说来，颂扬四个现代化和批判“四人帮”的漫画都是公式性的，没有什么趣味。而特有趣味的倒是尖锐讽刺官僚制、没有文化、自私自利、不负责任的制度的漫画。现在，在日本不多见的讽刺时事和社会的漫画，在中国却很盛行。所以中国好象也有了很大变化。

对当前时代潮流和社会风气进行尖锐批评和讽刺的漫画，在日本不能恢复吗？令人深思。《朝日新闻》、《每日新闻》和《读卖新闻》等日报及其他商业报刊不便登载，这说明当前日本的所谓自由，只不过完全是带有引号的假自由而已。

以《讽刺与幽默》为主的“中国现代漫画展览”现在在东京展览，接着将在名古屋以及其他城市巡回展出，据说观看的人很多。希望日本也恢复漫画。

加严重的是，红卫兵把这些禁书烧毁，或送到造纸厂制成纸浆。这家出版社的外事办公室主任说，文化大革命结束时，我们在文化领域出现许多窟窿需

日本举行「中国现代漫画展览」
日刊说日本报纸不能刊登漫画说明当前日本的所谓自由完全是假自由

要填补。因此，人民文学出版社开始出版古典文学。首先出版莎士比亚的著作，目前，他的全集几乎出全。接着是易卜生，以后是肖伯纳。

香港《明报》报道

一些红学家用电脑分析《红楼梦》

【香港《明报》六月十三日报道】题：电脑分析《红楼梦》“红学”进入新阶段。美籍学者赵冈教授，曾用电脑研究过《红楼梦》的语言结构。一九八〇年六月在美国举行的《红楼梦》讨论会上，美国威斯康星大学讲师陈炳藻宣读了一篇题为《从词汇统计论证红楼梦的作者》的论文，这是他利用电脑来研究《红楼梦》的结果。

在台北大学数学和控制论研究所里，有一座“快速电脑R4”，它将在几年里输入《红楼梦》的各种版本、孤

本、残稿，以及二百多年来数量极巨的红学考证史料，然后将编写一系列属于《红楼梦》研究的辞典：诗词戏曲辞典、大观园辞典、器具服饰辞典，以及研究作者运用语言技巧的解析辞典、词组辞典等。据说，这座电脑编纂一部四卷集的《红楼梦词汇辞典》，大约要一年多时间，如果用人工编纂，得花二十年时间。在此以前，新加坡有一位汉学家，亦曾利用电脑研究过《红楼梦》后四十回的作者，认为后四十回不是高鹗所续写，他不过作了重订、整理而已。

西德工业产品为什么质量好

【台湾《经济日报》七月五日文】世界各国几乎都公认西德的工业产品品质是一流的，德国货之所以会建立起这么好的声誉，应该归功于产业界内部重视品质和政府社会严格的约束力量。

西德的企业为了培养优秀的技术人才，实施了非常严格的专业训练，因此他们的机械、精密工业能居世界之冠。

另一方面，员工的敬业精神也很值得称道，西德的员工多半是终身雇用，属于一家企业，他们热爱自己服务的公司，富有自尊心和荣誉感，大家都养成守纪律的习惯，对于生产的产品务求符合作业标准，而且有改善意识，重视研究开发和新产品的的设计，所以制作出来的产品品质能不断提高。

政府与企业间的配合很密切，相互研讨订定了各种产品品质的法令，特别是对公害防治方面的督导不遗余力，例如拜耳化学公司为了防止废水排入莱茵河，以五年的时间，投资三十多亿美元，装设了一套废水处理设备，足证其政府对法令的执行绝不敷衍了事。

西德民间工厂和技术社团发展出来的标准，经德国标准协会审查通过后，就具有国家标准资格，被政府机关所承认。

在制造者心目中，消费者对产品的知识非常有限，因此只要善作广告，就不愁产品销不出去，德国联邦政府基于保护消费者权益的立场，十七年前成立了“商品检验基金会”，每月出版一本《试验月刊》，刊物中对产品加以分门别类的评分，消费者只要根据月刊上的评分，就不会买到上当的货了。该基金会以公正、客观及科学的方法来为消费者评鉴各种商品，已在消费者心目中建立起相当的权威性，这份刊物共发行七十五万份，已成为每个家庭的消费指南，厂商的产品若被它评为“不佳”，就等于判了死刑一般。

西德产品品质受人信赖，就是这些因素发挥力量所形成的，值得我们借镜。

日本索尼公司董事长谈日美企业的管理

【美《华盛顿明星报》三月二十日刊登亨利·布兰登文章】题：索尼公司负责人分析日本取得巨大优势的原因。

几天前，日本索尼公司的创始人和董事长盛田昭夫在约翰斯·霍普金斯大学谈到了美国企业落后和日本成为这样一个可怕的挑战者的原因。

欧洲工业从来没有象日本工业这样敢于在美国制造商自己的国土上同美国制造商竞争。欧洲工业认为，它连值得进行这种竞争的机会都没有。然而，日本人则比较敢想敢干。如今，他们在汽车、钢铁和电子方面同美国工业的竞争已取得成功，所有这些工业过去曾是美国经济的支柱。

长远观点 盛田昭夫比大多数日本人都了解美国的情况。他说，美国工业不重视长远计划是美国工业衰退的基本原因之一。他说，在日本，长远计划一直是取得成功的关键。但是，要实现这样的长远计划，也有必要采取某些日本企业的做法，而这些做法对美国人来说也许难以采取的。

他说，日本人雇用青年人，对他们进行训练，

使他们有一种安全感，转过来他们会变得忠心耿耿，在同一家公司工作二十年或二十年以上的时间，这常常会使他们为牢靠的前途牺牲眼前的利益。结果是劳资双方都感到保险。

正如盛田昭夫说的那样，美国是“一个对企业管理来说危险的国家”。他的意思是说，对美国不利的是在社会中根深蒂固的某些美国工作习惯。一种习惯就是流动性。大多数美国人认为这大有好处，盛田昭夫却认为这是一个弊端，因为这种流动性使美国管理人员能够自由地从相互竞争的一家公司转到另一家公司工作。这使他们把自己置于中心地位，旨在取得短期的成功，而不着眼于长远的将来。

盛田昭夫说，美国工业遇到的另一个主要问题是证券交易委员会有这样一项规定，要求各企业每三个月公布一次它们的销售额和利润。这往往造成经济不稳定，因为当一家公司的利润下降时，它的股东就开始出售他们的股票。但是当这家公司的销售额和利润上升时，人们就开始大量购买它的股票。这往往导致股票价格

波动，使公众感到不稳定，资方则觉得捉摸不定。

盛田昭夫说，另一个问题是，一名经理人员一方面应该听取他的工作人员的意见，一方面应该在必要时坚持他自己的信念。如果他坚持自己的信念，他应该使他的工作人员确切理解他为什么采取不同的方针。美国的经理人员常常没有这样做的耐心或时间。

日美经济关系小组的一份报告认为，大幅度削减工厂和设备的投资是美国工业竞争能力下降的部分原因。这份报告是为日

本首相和美国总统准备的，已在今年一月发表。例如，日本的投资在国民生产总值中所占的比例，是美国投资的两倍。举出的另一个原因是基础研究和开发——这毕竟是技术发展的基础——下降，以及集中精力搞产品多样化而不是发展新产品。

报告还承认，需要作出“更大的努力”放宽外国产品进入日本市场的机会，但是这取决于其他先进国家，特别是美国保持自由贸易政策。

里根政府面临着这样一种抉择：要么坚持它对自由市场的信念，要么同意采取某种形式的保护主义。美国工业是否会提高生产率、世界性的衰退是否会恶化，这将取决于里根政府的决定。

美国以外的世界五百家大工矿企业中

日本占一百二十一家

【时事社纽约七月二十三日电】七月二十二日出版的美国《幸福》杂志发表了美国以外的“世界企业（工矿业）五百家的名次”。

一九八〇年世界企业五百家的总收入较一九七九年增加百分之十九，纯收益较上年减少百分之十二点五，为五年来首次减益。其主要原因是通货膨胀与不景气，特别是英法

的企业，受打击甚大。其由日本企业情况显著良好，五百家之中，虽然由一九七九年的一百三十一家减少为一百二十一家，但依然是拥有多数的国家。

日本企业最高的是居二十二位的丰田汽车厂，二十三位的日产汽车厂，二十五位的新日本钢铁公司，二十六位的日立公司。（原载七月二十四日香港《文汇报》）

路透社特稿 非洲人口增长的问题

说非洲的人口出生率是世界上最高的地区，如按此趋势持续下去，二十四年内人口将翻一番，这引起科学家们的忧虑；非洲大陆粮食生产一直不能满足需求，造成大规模的饥荒

【路透社七月十五日发自内罗毕特稿】题：非洲人口增长的问题（记者：德布斯曼）

非洲大陆上平均每一分钟有三十七个婴儿降生，其中有些死于饥饿和其它疾病，活下来的也足以使非洲每月增长一百一十万人。

据联合国统计，非洲的人口出生率是世界上最高的地区（约百分之三），如果目前这种趋势持续下去，在今后二十四年里该大陆的人口将翻一番，达到约九亿人口。

这个数字正在引起非洲的科学家和计划者们的忧虑。该大陆上的粮食生产一直满足不了需求，造成了大规模的饥荒。

出席内罗毕关于非洲人口与发展会议的一位代表说：“只是忧虑是不够的，许多非洲国家的政府只是在口头上说说计划生育，认真对待这一问题的国家不多。”

从这次会议上宣读的科学文件来看，随着供应饥饿的人们的粮食逐步下降，非洲的情况已经变得更糟糕了。

内罗毕大学人口研究所赫宁教授报告说：“非洲对农产品的需求一直高于农业的产量，这种状况预计将来仍要持续下去。”

由于干旱、战争、内乱和腐败使得粮食生产和人口增长之间不断加大的悬殊更加严重。目前，世

界上有二十六个国家面临饥荒，其中有十三个国家就在非洲。

在过去的十年里，在横贯非洲的焦土带萨赫勒地区、埃塞俄比亚的沃洛地区和近期的乌干达的卡拉莫贾地区的大灾荒中，几十万人死于饥饿和营养不良。

联合国的一位官员在内罗毕说：“像非洲如此的灾难是令人可怕的，然而并没有使非洲领悟到若不把人口的增长率降下来，饥荒是不可避免的。”

专家们列举了为什么在非洲大陆上对于有效的控制人口的呼吁反应不大的原因：

一些非洲国家把它们的问题归咎于过去的殖民

压迫，怀疑西方对人口增长率的惊呼不是别的，而是帝国主义的一个阴谋。

根深蒂固的传统在放慢降低人口出生率方面也起着重要的作用。

来自上沃尔特的一位社会科学家基一泽尔博说：“在马里的班巴拉人中间，一个有钱、身强力壮的男子甘愿只娶一妻的想法，会使人感到惊讶不已。”

非洲缺少国家办的有效的社会安全措施，非洲人倾向于依靠他们的家庭在疾病、贫困和年老方面给予帮助。

据联合国的数字表明，在欧洲和北美出生婴儿的成活率要比非洲的高十倍，非洲幼儿的死亡率比同样年龄的西方幼儿高三十到六十倍。

联合国人口专家说，一个国家的文盲率是其人口增长率的必然表示。

“教育水平越高，孩子的数目就越少。”

教育是一个长期的进程，即使在采取了控制人口和计划生育的国家也需要许多年才能产生效果。

的房租补贴已经增加了一倍，从每月大约一万二千港元增加到约二万五千港元。

在香港岛，如今所有三四间卧室、面积约一百八十五平方米的公寓的租金，一般都在每月五千美元左右。

而大多数外国人都住在香港岛居住和工作。

据一家商业杂志的一份研究报告说，香港的楼宇的设计很不经济，所以房客们除了交房租以外，每年还要多拿一亿五千万美元的电费，主要是空调设备的用电太费。

路透社报道香港房租猛涨

一所有三、四间卧室，面积约一百八十五平方米的公寓租金每月高达五千美元左右

【路透社香港六月二十六日电】（记者：拉姆·苏雷什）在香港，不仅办公楼宇租

金有如天文数字，就是一般住宅的房租，也在飞涨，大有逼使外国经理人和商人大批离港之势。

美国商会在英国、加拿大、西德、日本、瑞士和其他国家的商人的支持下，正在竭尽全力反对香港政府的一项计划——在今年年底以前部分放宽对房租的管制。

商会主席阿列克斯·布卢姆在一次记者招待会上说，关于高租金公寓和房屋不再受管制的法案，

一旦被通过，“就将迫使在这里开办业务的公司重新考虑继续留下来是否可行，并且将严重阻碍一些公司今后在这里开办业务。”

过了一天，港督麦理浩爵士对记者谈话表示不同意这种说法。他说，房租所以上涨，是因为有更多的公司进入这块英国殖民地。

但他补充说，他的政府将认真地对待商界提出的关于大批公司离港的

警告。

美国商会主席说，假如上述法案成为法律，留在此地的外国人，仅住房房租一项，每年花费将高达五十万港元。

在这个殖民地的某些地区，房租已经是全世界最高的，移居此地的外国雇员所得到的房租补贴比本人薪金还多的情形，是很平常的。

一家外国公司说，过去十八个月里，它发给它的从外国移居此地的职员

不讲礼貌的现象正在法国发展

法国一周刊发表文章

文明礼貌何在？

看来，礼貌是为了在人与人之间建立十分好的关系，甚至是为了建立“排他的同谋关系”。这种见解是符合事实的。看一看那些官员和干部在对待他们的同僚时所表现出的那一团和气而商人们在对待他们的老顾客时所表现的殷勤态度，那的确是——一种“同谋关系”。至于“排他”，如果说它存在的话，那也是心照不宣的，是针对其他官员、干部或其他不常来的顾客的。十八岁的弗雷德里克说：“我只向我喜欢的老师问好。”而十五岁的卡罗丽娜说：“如果别人对我不感兴趣，我就不跟他们打招呼。”这就是表面上的礼貌与发自内心的礼貌之间向来存在着的冲突。

人们对城市里的弊病及其对个人行为的影响谈得相当多，对个人空间及其周围环境对人产生的影响谈得较少。

社会学家莱维-勒布耶埃在他所著的书《心理学与环境》里研究了这种现象。观察表明，每个人的周围都有一片属于他自己的地方。越过就是侵犯，例如，在一个大商店里，顾客越过柜台自己直接去取橱窗里的东西。其次是妨碍他人：一个人占的位置超过正常的标准。最后是污染：在公共场合随地吐痰和大小便，在墙上乱涂乱画。对这些侵犯的回答轻则发怒，重则动拳头。

【香港《大公报》八月三日文章】题：旧金山大桥的防止自杀中心

旧金山的名胜、世界知名的金门大桥，自从建成以来即已成为自杀者的求死地，尽管警方多年来想尽办法，依然防不胜防，因此，这座巨桥反而成为旧金山市政府最伤脑筋的负担。这个问题三十四年来迄无法解决。

大桥自一九三七年建成以来，已有七百〇八人自桥上纵身跃入大海，自杀率每月一人以上。加利福尼亚州的公路巡警队还认为，另有二百八十五人列入未确认的自杀者名单。这类人是在桥头上发现遗书或字条之类，推断是已自杀的。

此外，尚有七百二十人在攀过桥栏，正欲跳下六十六公尺下的大海之际，被警察或其他便衣人员一把抱住，救回一命。

自杀的原因几乎都是自暴自弃、失恋、久病厌世、债台高筑、生活困难。去年夏天竟然有一个海岸警备队队员自杀，遗书说“与其为里根服务，何如一死”。

为了防止自杀，在旧金山的北区马里镇特设一个防止自杀中心，

有一些社会工作者专门与失意者讨论人生问题，据该中心的主任诺兰的看法，因为大桥建得太美，在桥上凭栏远眺，似乎觉得在这里死去是一件很富罗曼蒂克的事情。为了防止自杀，公路巡警们特别留意那些长时间在桥上凭栏凝思的可疑者。警察们获得授权，那怕是有有一丝的可疑，也有权拘捕桥上的远眺者。也有许多人在经巡警的查询后放弃了自杀念头，决定重新做人的。据便衣人员说，要自杀的人一看便能分辨出，因为他们满怀心事，许多人被阻止后泣不成声。

西方社会

英刊谈日本青少年犯罪率越来越高

【英国《经济学家》

七月十一日文章】日本去年二十岁以下的青年犯罪率增加了百分之十六，达到了十六万六千人。据报道，日本去年青年人作案

占总犯罪案的一半左右。而罪行严重的往往是一些十四岁至十六岁的学生，女学生的犯罪率也在增加。一九七五年至一九七九年，改造中心里的青年被拘留的女孩子猛增了百分之八十，一九七九年改造中心只有四千名青年

人，其中有五百四十名是女孩子。东京郊区小松中学教师今年四、五月遭到学生的六次袭击。教师们把大部分责任归咎于骄傲这些孩子的母亲。

北海道一所中学上周停课好几天，因为学校一批学生胡作非为。福冈有二十三名女学生参加喧闹，最后导致六人被捕。

警察和许多其他人认为，日本青年犯罪率越来越高的原因是，日本社会中的老规矩不那么严了。成人犯罪率仍然低。

人们看到，无礼举动是一种心情不舒畅的表现。它相当于一种抗议。大部分负责人事工作的人今天都同意下述解释：或许是因为工作环境不好，或许是因为工作人员还不完全清楚自己的职责范围，或许是因为这种人的工作与其能力不相符合。

粗暴对待顾客的邮局、税务中心或银行，必然是一些糟糕的机构。这种看法促使人们怀疑法国的社会状况。这个社会究竟有些什么弊病致使其社会成员无礼呢？

皮茨认为，这是由于难以适应这个社会所致。

我们已经失去了部份礼貌习惯。我们现在又发现必须讲礼貌。饶有趣味的是，与公众有直接关系的企业在家庭、学校之前首先认识到了这一点。在各大商场同小铺子、超级市场同小杂货铺、飞机同铁路、邮局同银行展开的竞争中，老板们都已认识到服务态度好会带来额外好处。所以，它们采取职业培训的形式教授礼貌课。例如：顾客走近时要站起来、要询问顾客需要什么、要感谢他买了东西；当发生争执时，要克制自己，防止说话声音升高。

有人会以这是普通的技术而加以反对。这是普通的技术。首先，礼貌除了是人们交往的技术之外还能是什么呢？其次，讲礼貌，说友好的语言“是无偿的主动行动”，如果不讲礼貌，特殊的感情就更难以表达了。

礼貌是我们正在重新寻求其秘密的一种共同生活方式。

（下）

《纽约时报》评苏对美的态度和策略

说莫斯科决定对里根政府采取等着瞧的策略；苏当前作法是集中在欧洲搞“和平攻势”，而将亚非拉一些地区的局势保持在沸点之下。

【美国《纽约时报》七月二十七日文章】题：据说在里根的政策形成的过程中苏联采取等着瞧的态度

东欧和西欧的外交官们得出结论说，莫斯科目前决定对里根政府采取等着瞧的策略，而不是象苏联官员在今年初所认为的那样使对抗升级。

苏联官员仍然对驻这里的外交官和到莫斯科进行私人访问的客人说，如果里根总统不改变他的强硬政策，今后仍然存在着“现实的危险”，而且“可能出现对抗”。但是与此同时，他们仍然表示希望美国国内经济困难以及受到盟国压力这两个“现实”将迫使里根缓和他的方针。

专门研究苏联问题的

政府官员和非政府专家们，对苏联目前采取的这种既不给里根政府制造新的问题也不向里根政府作出让步的等待态度作了两种解释：第一，由于莫斯科自己面临一大堆的问题——从经济问题到阿富汗问题，因此它可能没有能力再去制造比现在已有的问题更多的问题了。第二，苏联领导人为了实现缓和在国内做出难以做出的妥协，他们可能并不急于仅仅因为里根在公开场合对苏联问题发表了一些讲话而设法取得新的一致意见。他们想看一看总统在把他讲的这些话变成实际行动时究竟会做到什么程度。据一些外交官和私下进行访问的客人说，他们在半年或半年多以前以及现在听到苏联官员发表了

各种看法，其中有这样一些：

■关于限制战略武器会谈，俄国人过去常说，如果里根政府不遵守未批准的第二阶段限制战略武器条约，就可能导致苏美关系破裂。现在他们说，如果华盛顿超越了任何控制武器协定的条款，莫斯科将作出同样的反应。这裡的信息似乎是，苏联人将采取以牙还牙的态度对付美国超过控制武器条款的战略计划，而不是把所有的条约都抛弃。

■关于阿富汗问题，他们过去常在私下说，要等到他们牢牢控制了阿富汗政治局后才从阿富汗撤军。而现在他们暗示可以做一笔交易：用苏军撤出阿富汗换取美国大大削减新的快速部署力量。

■关于中国问题，苏联官员过去总是强调，如果美国决定向北京出售武器，将会带来最危险的后果，既然里根政府已经在原则上作出了这一决定，因此他们说莫斯科对华盛顿的气氛变得坏透了，但是他们并没有说他们的上司打算采取任何反行动。

■关于波兰问题，他们现在对这个问题的公开言论和私下的一些说法远不象以前那样带有威胁性了。但是在谈到这个问题的时候似乎最后总是要说，如果有必要保持控制，莫斯科将使用武力。

六个月前，苏联官员和外交官的标准看法是：如果里根采取强硬的对外政策，就会很快导致苏联加紧展开反对美国的行动。甚至那些认为莫斯科的头等大事是要使西欧同美国分裂的人现在在如何描绘苏联当前行动这一点上也同其他专家取得了一致的意见。苏联当前的行动是：集中在欧洲搞“和平攻势”，同时使南部非洲、中美洲、印度支那和波斯湾的局势保持在沸点以下。

【美国《华盛顿邮报》七月三十一日文章】题：莫斯科责备密特朗赞同美国和北约的政策（多德发自莫斯科）

克里姆林宫今天第一次直接批评了法国总统密特朗，因为他放弃其前任的“独立”政策，主张同美国和其它北约国家加强合作。

苏共《真理报》发表一篇文章，抨击了法国领导们最近发表的一些看法，尤其是他们赞同北约在欧洲部署美国新的中程核火箭的决定。文章说，法国“实际上是支持”那些鼓吹搞新的军备竞赛的人。

这篇文章没有提到共产党在法国政府中所起的作用。据西方人士报道，苏联官员私下透露莫斯科对法国共产党感到担心，它认为法国共产党内部混乱，而且显然正在衰落。

这篇文章的语调，反映出莫斯科对里根政府部署火箭的政策正使它在西欧遭到挫折是颇感不安的。努力阻止在西欧部署这些新火箭，一直是近两年来苏联对外政策的一个主要部分。

《真理报》还对它所谓的巴黎奉行的方针所发生的有可能损害戴高乐开创并为蓬皮杜和德斯坦长期保持的苏法特殊关系的变化，直截了当地表示气愤。这三个人全都是法国政界中的保守派。

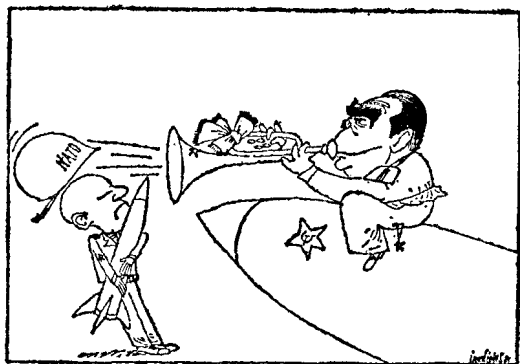
自从密特朗今年六月当选总统以来，莫斯科对他一直表示谅解，它显然认为他的一些言论是为了保护自己的右侧免受攻击。由于法国新内阁中包括四位共产党人，莫斯科要对巴黎公开表态就变得更加复杂化了。至少在最初，从意识形态的角度来看，法国左翼的胜利是令人满意的，尽管苏联人私下对社会党和共产党在巴黎的妥协有所疑虑。

但是，近两周来，苏联报界采用了选登某些外国评论或援引某些外国人的话来反映自己的观点的伎俩。《新时代》周刊七月二十四日发表了一篇长文章，转弯抹角地谈到了官方对密特朗和法国共产党感到不安的心情。

《真理报》今天发表的这篇文章，第一次直接表示了苏联的不悦心情，它预示着苏联今后同法国的关系将会比过去较难相处，过去苏联一直把法国看作是苏联在西欧的谈判对象中最能谅解的一个。

这篇文章批评密特朗批准进行中子武器的研究工作。

文美章报
《莫斯科责备密特朗赞同美国和北约的政策》
苏联报刊批评法国总统密特朗 说他放弃前任的 政策 主张同美国和其它北约国家加强合作 独立一



向·和·平·进·军

说明：钢盔上外文为“北约”。（原载奥地利《新皇冠报》）

法新社谈塞内加尔协助冈比亚挫败政变原因

说塞内加尔在进行干涉前得到了几个非洲国家的赞同

【法新社达喀尔八月三日电】在塞内加尔在班珠尔进行干预的部队获得军事胜利，以及冈比亚总统达乌达·贾瓦拉在左翼叛乱分子试图推翻他的四天后又返回那里以后，事情看来很清楚：塞内加尔并不打算吞并英语小国冈比亚，现在它是轻而易举地就可以做到这一点的。

这种可能性一直都是存在的。

冈比亚人一九六五年独立时，对这种潜在的危险十分清楚，他们选择了接受英国的保护。直到一九七〇年这个国家才决定成为在英联邦之内的共和国。

为了排除任何并吞的念头，这两个邻国从那时起就一直非常缓慢地沿着合并的道路前进。

它们建立了一个联合委员会，制定了在冈比亚河上修建大坝的计划。但是塞内加尔方面在合作努力上经常遇到冈比亚方面

拖拖拉拉的情况——达乌达爵士不得不想到他的同胞的保留态度。

尽管存在着这些不愉快，塞内加尔仍然始终密切注视着冈比亚的局势。去年十月，它在达乌达爵士要求军事干涉的时候很快作出了反应（达乌达要求干涉的理由是受到了利比亚的威胁），在上星期四也是如此。

塞内加尔在这第二次行动上特别爽快，是因为那个企图在班珠尔夺权的自封的最高革命委员会，已经声明它打算在由温和的社会党领导的塞内加尔的心脏地带建立一个马列主义国家。

此间外交人士说，塞内加尔在进行干涉之前得到了几个非洲国家的赞同。

走投无路的叛乱分子求助于苏联和自称是马克思主义的几内亚和几内亚比绍，但什么也没得到。

塞内加尔表明，它不

能容忍班珠尔出现任何其它形式的政府——它显然希望那里有一个稳定的政权。

达乌达爵士的政府显然比较开明，实行扩大了的多党制，虽则如此，它对极左派和工会并不留情。

它还听任贪污成风，而且故意迟迟不设总理的职务和举行执政的人民进步党的新的代表大会。

塔斯社为冈比亚叛乱分子使用苏制武器辩解

【法新社莫斯科八月四日电】苏联的塔斯社昨天晚上证实，冈比亚有苏制轻武器。

塔斯社说，这些武器是几年前卖出去的，后来被反达乌达·贾瓦拉总统政府的叛乱分子从武器库里得到。

二日晚上，塞内加尔的干涉部队重新占领了冈比亚首都班珠尔大部分地区的时候，塞内加尔电台的一位记者报道，叛乱分

它对青年人的需要注意得不够，而且宪法把文职人员排除在政治竞选之外。最重要的是，经济危机使冈比亚严重贫困化，从而为流氓无产者的成长提供了土壤，使左派政变领导人萨尼昂的言论大有市场。

消息灵通人士说，可以预想，塞内加尔新总统迪乌夫已坚决要求达乌达爵士提出在冈比亚实行广泛的政治调整。他们说，不然的话，很难理解迪乌夫怎么会同意让塞内加尔军队进入冈比亚打击叛乱分子。

子用的是苏制卡拉什尼科夫式自动步枪，他们手里还有六十辆苏制通用军车。塔斯社是在对这一消息作反应时讲上述这番话的。塔斯社的这篇署名评论接着指责塞内加尔“对新殖民主义者的宣传火上加油”。塔斯社抱怨说，“它利用冈比亚的形势发起强烈的反苏宣传，破坏苏联在西非的政策，并在苏联和非洲国家之间制造不信任。”

数千名和平进军者从哥本哈根到达巴黎

勃列日涅夫致电进军者称苏时刻准备就欧洲导弹问题进行谈判

贝多芬的《欢乐颂》，另一些人齐声高呼“打倒战争！”“和平万岁！”，不时博得旁观者的鼓掌。

近傍晚时分，进军者聚集在巴黎东郊的大草坪。英国和平主义者爱·汤普森呼吁欧洲各国人民努力使欧洲摆脱战争危险，对法国最近在太平洋举行的核试验表示遗憾，建议把华沙或布达佩斯作为下一次和平进军的目的地。

随后，进军者分成几批，有的回到布尔歇露营地，有的留在城里，住在朋友或同情者的家里，第三批出席在这里联合国教科文组织总部举行的一次讨论会。

【美联社巴黎八月六日电】为抗议核扩散而举行的最长的进军——穿越五个国家，行程一千二百公里——今天在巴黎首都结束。估计有一万人参加了长崎原子弹爆炸纪念日前夕的最后一段进军。

一位三十五岁的奥斯陆妇女是这次“和平进军”的主要组织者之一。这次进军最初是由三个挪威的纳维亚妇女组织发起的。

【法新社巴黎八月五日电】苏联新闻社巴黎分社报道，苏联主席勃列日涅夫重申，“苏联时刻准备”就欧洲的中程核导弹问题“进行有效的和平等基础上的谈判”。勃列日涅夫是在致国际“和平进军”的一封信电报中这样说的。

《纽约时报》评苏对美的态度和策略

说莫斯科决定对里根政府采取等着瞧的策略；苏当前作法是集中在欧洲搞“和平攻势”，而将亚非拉一些地区的局势保持在沸点之下。

【美国《纽约时报》七月二十七日文章】题：据说在里根的政策形成的过程中苏联采取等着瞧的态度

东欧和西欧的外交官们得出结论说，莫斯科目前决定对里根政府采取等着瞧的策略，而不是象苏联官员在今年初所认为的那样使对抗升级。

苏联官员仍然对驻这里的外交官和到莫斯科进行私人访问的客人说，如果里根总统不改变他的强硬政策，今后仍然存在着“现实的危险”，而且“可能出现对抗”。但是与此同时，他们仍然表示希望美国国内经济困难以及受到盟国压力这两个“现实”将迫使里根缓和他的方针。

专门研究苏联问题的

政府官员和非政府专家们，对苏联目前采取的这种既不给里根政府制造新的问题也不向里根政府作出让步的等待态度作了两种解释：第一，由于莫斯科自己面临一大堆的问题——从经济问题到阿富汗问题，因此它可能没有能力再去制造比现在已有的问题更多的问题了。第二，苏联领导人为了实现缓和在国内做出难以做出的妥协，他们可能并不急于仅仅因为里根在公开场合对苏联问题发表了一些讲话而设法取得新的一致意见。他们想看一看总统在把他讲的这些话变成实际行动时究竟会做到什么程度。据一些外交官和私下进行访问的客人说，他们在半年或半年多以前以及现在听到苏联官员发表了

各种看法，其中有这样一些：

■关于限制战略武器会谈，俄国人过去常说，如果里根政府不遵守未批准的第二阶段限制战略武器条约，就可能导致苏美关系破裂。现在他们说，如果华盛顿超越了任何控制武器协定的条款，莫斯科将作出同样的反应。这裡的信息似乎是，苏联人将采取以牙还牙的态度对付美国超过控制武器条款的战略计划，而不是把所有的条约都抛弃。

■关于阿富汗问题，他们过去常在私下说，要等到他们牢牢控制了阿富汗政治局后才从阿富汗撤军。而现在他们暗示可以做一笔交易：用苏军撤出阿富汗换取美国大大削减新的快速部署力量。

■关于中国问题，苏联官员过去总是强调，如果美国决定向北京出售武器，将会带来最危险的后果，既然里根政府已经在原则上作出了这一决定，因此他们说莫斯科对华盛顿的气氛变得坏透了，但是他们并没有说他们的上司打算采取任何反行动。

■关于波兰问题，他们现在对这个问题的公开言论和私下的一些说法远不象以前那样带有威胁性了。但是在谈到这个问题的时候似乎最后总是要说，如果有必要保持控制，莫斯科将使用武力。

六个月前，苏联官员和外交官的标准看法是：如果里根采取强硬的对外政策，就会很快导致苏联加紧展开反对美国的行动。甚至那些认为莫斯科的头等大事是要使西欧同美国分裂的人现在在如何描绘苏联当前行动这一点上也同其他专家取得了一致的意见。苏联当前的行动是：集中在欧洲搞“和平攻势”，同时使南部非洲、中美洲、印度支那和波斯湾的局势保持在沸点以下。

【美国《华盛顿邮报》七月三十一日文章】题：莫斯科责备密特朗赞同美国和北约的政策（多德发自莫斯科）

克里姆林宫今天第一次直接批评了法国总统密特朗，因为他放弃其前任的“独立”政策，主张同美国和其它北约国家加强合作。

苏共《真理报》发表一篇文章，抨击了法国领导们最近发表的一些看法，尤其是他们赞同北约在欧洲部署美国新的中程核火箭的决定。文章说，法国“实际上是支持”那些鼓吹搞新的军备竞赛的人。

这篇文章没有提到共产党在法国政府中所起的作用。据西方人士报道，苏联官员私下透露莫斯科对法国共产党感到担心，它认为法国共产党内部混乱，而且显然正在衰落。

这篇文章的语调，反映出莫斯科对里根政府部署火箭的政策正使它在西欧遭到挫折是颇感不安的。努力阻止在西欧部署这些新火箭，一直是近两年来苏联对外政策的一个主要部分。

《真理报》还对它所谓的巴黎奉行的方针所发生的有可能损害戴高乐开创并为蓬皮杜和德斯坦长期保持的苏法特殊关系的变化，直截了当地表示气愤。这三个人全都是法国政界中的保守派。

自从密特朗今年六月当选总统以来，莫斯科对他一直表示谅解，它显然认为他的一些言论是为了保护自己的右侧免受攻击。由于法国新内阁中包括四位共产党人，莫斯科要对巴黎公开表态就变得更加复杂化了。至少在最初，从意识形态的角度来看，法国左翼的胜利是令人满意的，尽管苏联人私下对社会党和共产党在巴黎的妥协有所疑虑。

但是，近两周来，苏联报界采用了选登某些外国评论或援引某些外国人的话来反映自己的观点的伎俩。《新时代》周刊七月二十四日发表了一篇长文章，转弯抹角地谈到了官方对密特朗和法国共产党感到不安的心情。

《真理报》今天发表的这篇文章，第一次直接表示了苏联的不悦心情，它预示着苏联今后同法国的关系将会比过去较难相处，过去苏联一直把法国看作是苏联在西欧的谈判对象中最能谅解的一个。

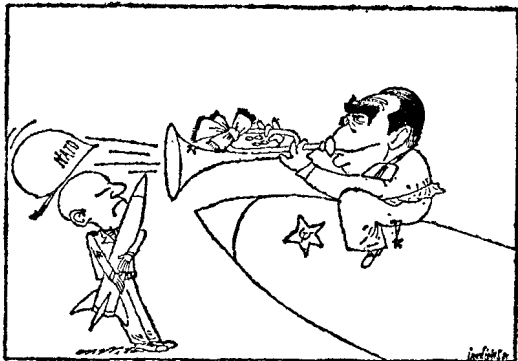
这篇文章批评密特朗批准进行中子武器的研究工作。

政策 主张同美国和其它北约国家加强合作

苏联报刊批评法国总统密特朗 说他放弃前任的 独立一

文章报

《莫斯科责备密特朗赞同美国和北约的政策》



向·和·平·进·军

说明：钢盔上外文为“北约”。（原载奥地利《新皇冠报》）

法新社谈塞内加尔协助冈比亚挫败政变原因

说塞内加尔在进行干涉前得到了几个非洲国家的赞同

【法新社达喀尔八月三日电】在塞内加尔在班珠尔进行干预的部队获得军事胜利，以及冈比亚总统达乌达·贾瓦拉在左翼叛乱分子试图推翻他的四天后又返回那里以后，事情看来很清楚：塞内加尔并不打算吞并英语小国冈比亚，现在它是轻而易举地就可以做到这一点的。

这种可能性一直都是存在的。

冈比亚人一九六五年独立时，对这种潜在的危险十分清楚，他们选择了接受英国的保护。直到一九七〇年这个国家才决定成为在英联邦之内的共和国。

为了排除任何并吞的念头，这两个邻国从那时起就一直非常缓慢地沿着合并的道路前进。

它们建立了一个联合委员会，制定了在冈比亚河上修建大坝的计划。但是塞内加尔方面在合作努力上经常遇到冈比亚方面

拖拖拉拉的情况——达乌达爵士不得不想到他的同胞的保留态度。

尽管存在着这些不愉快，塞内加尔仍然始终密切注视着冈比亚的局势。去年十月，它在达乌达爵士要求军事干涉的时候很快作出了反应（达乌达要求干涉的理由是受到了利比亚的威胁），在上星期四也是如此。

塞内加尔在这第二次行动上特别爽快，是因为那个企图在班珠尔夺权的自封的最高革命委员会，已经声明它打算在由温和的社会党领导的塞内加尔的心脏地带建立一个马列主义国家。

此间外交人士说，塞内加尔在进行干涉之前得到了几个非洲国家的赞同。

走投无路的叛乱分子求助于苏联和自称是马克思主义的几内亚和几内亚比绍，但什么也没得到。

塞内加尔表明，它不

能容忍班珠尔出现任何其它形式的政府——它显然希望那里有一个稳定的政权。

达乌达爵士的政府显然比较开明，实行扩大了的多党制，虽则如此，它对极左派和工会并不留情。

它还听任贪污成风，而且故意迟迟不设总理的职务和举行执政的人民进步党的新的代表大会。

塔斯社为冈比亚叛乱分子使用苏制武器辩解

【法新社莫斯科八月四日电】苏联的塔斯社昨天晚上证实，冈比亚有苏制轻武器。

塔斯社说，这些武器是几年前卖出去的，后来被反达乌达·贾瓦拉总统政府的叛乱分子从武器库里得到。

二日晚上，塞内加尔的干涉部队重新占领了冈比亚首都班珠尔大部分地区的时候，塞内加尔电台的一位记者报道，叛乱分

它对青年人的需要注意得不够，而且宪法把文职人员排除在政治竞选之外。最重要的是，经济危机使冈比亚严重贫困化，从而为流氓无产者的成长提供了土壤，使左派政变领导人萨尼昂的言论大有市场。

消息灵通人士说，可以预想，塞内加尔新总统迪乌夫已坚决要求达乌达爵士提出在冈比亚实行广泛的政治调整。他们说，不然的话，很难理解迪乌夫怎么会同意让塞内加尔军队进入冈比亚打击叛乱分子。

子用的是苏制卡拉什尼科夫式自动步枪，他们手里还有六十辆苏制通用军车。塔斯社是在对这一消息作反应时讲上述这番话的。塔斯社的这篇署名评论接着指责塞内加尔“对新殖民主义者的宣传火上加油”。塔斯社抱怨说，“它利用冈比亚的形势发起强烈的反苏宣传，破坏苏联在西非的政策，并在苏联和非洲国家之间制造不信任。”

数千名和平进军者从哥本哈根到达巴黎

勃列日涅夫致电进军者称苏时刻准备就欧洲导弹问题进行谈判

贝多芬的《欢乐颂》，另一些人齐声高呼“打倒战争！”“和平万岁！”，不时博得旁观者的鼓掌。

近傍晚时分，进军者聚集在巴黎东郊的大草坪。英国和平主义者爱·汤普森呼吁欧洲各国人民努力使欧洲摆脱战争危险，对法国最近在太平洋举行的核试验表示遗憾，建议把华沙或布达佩斯作为下一次和平进军的目的地。

随后，进军者分成几批，有的回到布尔歇露营地，有的留在城里，住在朋友或同情者的家里，第三批出席在这里联合国教科文组织总部举行的一次讨论会。

【美联社巴黎八月六日电】为抗议核扩散而举行的最长的进军——穿越五个国家，行程一千二百公里——今天在巴黎首都结束。估计有一万人参加了长崎原子弹爆炸纪念日前夕的最后一段进军。

一位三十五岁的奥斯陆妇女是这次“和平进军”的主要组织者之一。这次进军最初是由三个挪威的纳维亚妇女组织发起的。

【法新社巴黎八月五日电】苏联新闻社巴黎分社报道，苏联主席勃列日涅夫重申，“苏联时刻准备”就欧洲的中程核导弹问题“进行有效的和平等基础上的谈判”。勃列日涅夫是在致国际“和平进军”的一封信中这样说的。